

[Uz Sākumlapu](#) > ... > [Ģimenes Lietas Un Mantojums](#) > [Mantojums](#) > [Informācija Iestādēm, Kuras Izdod Eiropas Mantošanas Apliecību \(EMA\)](#) > [Finland](#)

# Informācija iestādēm, kuras izdod Eiropas mantošanas apliecību (EMA)

Saturu nodrošina



European Judicial Network  
(in civil and commercial matters)



Somija

## 1 Dalībvalstī pastāvošie reģistri, kuros atrodama mantošanas procesam būtiska informācija

Somijā informācija, kas attiecas uz mantošanu, ir ietverta vismaz šādos reģistros:

- Iedzīvotāju informācijas sistēma;
- Laulības līguma lietu reģistrs;
- Īpašumtiesību un hipotēku reģistrs, kas ir daļa no Zemes informācijas sistēmas;
- Mājokļu un komerciāla nekustamā īpašuma informācijas sistēma;
- Komercreģistrs.

## 2 Informācija, kas ietverta katrā dalībvalsts reģistrā, kuri uzskaitīti 1. punktā

Iedzīvotāju informācijas sistēma

Informācija par civilstāvokli ir pieejama Iedzīvotāju informācijas sistēmā. Iedzīvotāju informācijas sistēmā reģistrē arī citu informāciju par ģimenes attiecībām, piemēram, bērniem. Iedzīvotāju informācijas sistēmu uztur Digitālo un Iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūra. Kontaktinformācija:

Digitālo un Iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūra

e-pasts: [vtj-todistus@dvv.fi](mailto:vtj-todistus@dvv.fi), tālr.: +358 2955 36230

Tīmekļa vietne: [Civilstāvokļa apliecība](#) | [Digitālo un Iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūra \(dvv.fi\)](#)

Iedzīvotāju informācijas sistēmā ir pieejami atjaunināti Somijas pilsoņu un ārvalstu pilsoņu, kas pastāvīgi vai uz laiku uzturas Somijā, personas dati. Nav atsevišķu reģionālo reģistru. Iedzīvotāju informācijas sistēma nav publisks reģistrs; Digitālo un Iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūra izpauž informāciju, ja pastāv likumīgas intereses iegūt šo informāciju. Informāciju var pieprasīt ikviens, kam ir likumīgas intereses. Ierobežojumi ir noteikti valsts tiesību aktos (Nr. 661/2009).

Informācijai jābūt nepieciešamai mērķim, kādam tā tiek izpausta. Informāciju no Iedzīvotāju informācijas sistēmas var atklāt arī ārvalstu iestādei, kurai ir likumīgas intereses. Informācijas izpaušanas nolūkos Iedzīvotāju informācijas sistēma var pieprasīt pilnvarojuma apliecinājumu no personas mantinieka.

Pieprasot informāciju par Iedzīvotājiem, jāsniedz šāda informācija:

- pieprasījuma iesniedzējas iestādes nosaukums un kontaktinformācija;
- tās personas vārds, uzvārds un dzimšanas datums, uz kuru attiecas informācijas pieprasījums;
- informācijas izmantošanas nolūks;

- informācijas apjoms (civilstāvoklis, laulātais, bērni, vecāki utt.)
- valsts, kurā informācija tiks izmantota;
- kam informācija ir jāsniedz (iestādei vai personai);
- apliecības valoda;
- pasta adrese, ja apliecība jānosūta pa pastu;
- ja apliecībai ir vajadzīga *apostille* vai standarta ES veidlapa, tas jānorāda pieprasījumā.

Noteiktos apstākļos pieprasījuma iesniedzējai iestādei var pieprasīt pilnvaru. Konkrēti dokumentāri pierādījumi par to, ka pieprasījums ir pamatots ar Mantošanas regulas 66. panta 5. punktu, nav nepieciešami. Informācijas pieprasījumus var nosūtīt pa e-pastu uz šādu adresi: [vtj-todistus@dvv.fi](mailto:vtj-todistus@dvv.fi). Pieprasījumus var iesniegt somu, zviedru vai angļu valodā. Informācija par iedzīvotājiem tiek sniegta izraksta/apliecības oriģināla veidā. Ir trīs veidu izraksta/apliecības oriģināli:

1. Apliecība, kas paredzēta izmantošanai ārvalstīs, ir parakstīta ar roku un apzīmogota ar Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūras zīmogu. Dokuments var ietvert arī *apostille* vai ES standarta veidlapu. Šāda veida apliecības vienmēr nosūta pa pastu.
2. Apliecību vai izrakstu var parakstīt arī elektroniski. Elektroniski parakstītas apliecības nosūta pa e-pastu.
3. Elektroniskā apliecība nesatur parakstu vai Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūras zīmogu. Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūrā var pārbaudīt apliecības precizitāti, izmantojot apliecībā norādīto identifikatoru. Šāda veida apliecību var pieprasīt tikai attiecīgā persona vai tās aizbildnis, un to var iegūt pašapkalpošanās vidē.

Izrakstus/apliecības izsniedz somu, zviedru vai angļu valodā. Izrakstus/apliecības var saņemt arī vācu, spāņu, franču vai itāļu valodā.

Par apliecības saņemšanu no iedzīvotāju informācijas sistēmas ir jāmaksā. Apliecību cenas ir pieejamas Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūras [tīmekļa vietnē](#). Personai vai iestādei, kas pieprasa izsniegt apliecību, tiek nosūtīts rēķins.

Saskaņā ar tiesību aktiem iedzīvotāju informācijas sistēma ir reģistrs, kas nodrošina juridisko noteiktību.

Informācija par pirmslaulības līgumiem (Laulības līguma lietu reģistrs)

Informācija par pirmslaulības līgumiem tiek reģistrēta reģistrā, ko uztur Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūra. Lai laulāto mantisko attiecību līgums stātos spēkā, tam jābūt reģistrētam Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūrā (sk. Laulību likuma [*avioliittolaki*] (Nr. 234/1929) 41.-44. pantu). Reģistrā ir pieejama informācija par iespējamajiem laulāto mantisko attiecību līgumiem, kā arī informācija par laulāto mantiskajām attiecībām piemērojamiem tiesību aktiem vai laulāto tiesību vienpusēju atcelšanu. Reģistrā ir pieejami laulāto mantisko attiecību līgumi starp laulātajiem un starp reģistrētajiem partneriem. Reģistrā ir norādīti pušu vārdi un pastāvīgā dzīvesvieta, dzimšanas datumi, kā arī informācija par to, vai, piemēram, ir reģistrēts laulāto mantisko attiecību līgums vai līdzīgs līgums. Plašāka informācija: [Pirmslaulību līgums | Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūra | Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūra \(dvv.fi\)](#)

Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūras kontaktinformācija:

Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūra

PL 1003

00531 Helsinki

Laulāto mantisko attiecību līgums ir spēkā saskaņā ar tiesību aktiem tikai tad, ja tas ir reģistrēts Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūras uzturētajā reģistrā. Reģionālu reģistru nav. Iepriekš reģistrācijas iestādes bija vietējās dzimtsarakstu nodaļas un rajona tiesas. Taču visu ierakstu arhīvs ir pieejams vienotajā valsts reģistrā.

Laulāto mantisko attiecību līguma esamība ir publiska informācija, ko pēc pieprasījuma atklāj ikvienam. Informāciju var pieprasīt no Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūras. Pieprasot informāciju, jānorāda abu laulāto vārdi un uzvārdi. Informāciju no reģistra var pieprasīt pa tālruni, e-pastu vai vēstules veidā.

Ja ir vajadzīga apliecība, kas apliecina, ka līgums ir reģistrēts, to var nosūtīt vai nu pa pastu, vai pa e-pastu. Pieprasījumus var iesniegt somu, zviedru vai angļu valodā. Reģistrācijas apliecības izdod vai nu ar digitālu, vai elektronisku parakstu. Ja apliecība jānosūta uz ārzemēm, to paraksta ar roku un apzīmogo ar Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūras tintes zīmogu. Reģistrācijas apliecības izsniedz somu vai zviedru valodā, un laulāto mantisko attiecību līgumu kopijas ir valodā, kurā līgums sastādīts (somu vai zviedru valodā).

Par laulāto mantisko attiecību līguma kopijas saņemšanu ir jāmaksā nodeva; cenrādis ir pieejams Digitālo un iedzīvotāju datu pakalpojumu aģentūras tīmekļa vietnē. Par apliecības nosūtīšanu tiek izrakstīts rēķins.

Laulības līguma lietu reģistrs ir reģistrs, kas nodrošina juridisko noteiktību; laulāto mantisko attiecību līgums ir spēkā tikai tad, ja tas ir reģistrēts.

Somijas Valsts zemes dienesta uzturētie reģistri

Īpašumtiesību un hipotēku reģistrs ir publisks datubāzes reģistrs, kas ietver informāciju par nekustamā īpašuma (īpašumtiesību), nekustamā īpašuma hipotēku un īpašu tiesību (piemēram, nomas un īpašumtiesību dalīšanas līgumu) īpašniekiem. Valsts zemes dienesta uzturētais īpašumtiesību un hipotēku reģistrs ir valsts reģistrs, kurā tiek reģistrēti visi nekustamie īpašumi Somijā. Reģionālu reģistru nav.

Īpašuma tiesību un hipotēku reģistrs, gluži tāpat kā Zemes informācijas sistēma, kurā tas ietilpst, ir publisks reģistrs. Saskaņā ar tiesību aktiem Valsts zemes dienestam ir jāļauj ikvienam bez maksas iepazīties ar Zemes informācijas sistēmā pieejamo informāciju un veikt piezīmes par šo informāciju. Par samaksu informāciju izpauž izrakstu, apliecību vai citu izdruku veidā, vai arī izmantojot tehnisku saskarni. Cenu saraksts un norādījumi ir pieejami [šeit](#).

Informācija par nekustamā īpašuma īpašnieku tiek norādīta īpašumtiesību apliecībā, ja informācija ir ierakstīta īpašumtiesību un hipotēku reģistrā. Informāciju par īpašumtiesībām var iegūt arī no Valsts zemes dienesta klientu apkalpošanas dienestiem. Informācija netiek izpausta pirkšanas vai tiešās tirgvedības nolūkos. Zemes informācijas sistēmā izmantojamie meklēšanas kritēriji ir īpašuma vienību individuālie identifikatori, t. i., nekustamā īpašuma identifikatori, zemes gabalu identifikatori un objekta identifikatori. Meklēšanas kritēriji var ietvert arī fiziskās personas vārdu un uzvārdu / juridiskās personas nosaukumu vai identifikācijas numuru (personas identifikācijas kodu vai uzņēmuma reģistrācijas numuru), ja iestādei ir vajadzīga informācija no Zemes informācijas sistēmas, lai pildītu tiesību aktos noteiktu funkciju, vai ja fiziska vai juridiska persona vēlas pārbaudīt informāciju par sevi Zemes informācijas sistēmā. Plašāka informācija ir pieejama [šeit](#).

Mājokļu un komerciāla nekustamā īpašuma informācijas sistēma ir elektronisks reģistrs, kas tika ieviests 2019. gadā un kurā pakāpeniski tiek apkopota informācija par mājokļu uzņēmumu īpašumtiesībām, ķīlām un ierobežojumiem, piemēram, par to rīcībā esošajiem dzīvokļiem un autostāvvietām. Tajā vēl nav ietverti visi mājokļi un komerciālais nekustamais īpašums, taču pārejas periodā, kas ilgst līdz 2033.gada beigām, visa informācija tiks iekļauta sistēmā. Plašāka informācija ir pieejama [šeit](#).

Mājokļu un komerciāla nekustamā īpašuma informācijas sistēma lielākoties ir publiska, taču neierobežota piekļuve informācijai netiek nodrošināta. Mājokļu uzņēmumu akcionāru publisku sarakstu bez akcionāru identifikācijas kodiem vai kontaktinformācijas var apskatīt ikviens. Informācija par akcionāru īpašumtiesībām un ķīlām nav pieejama visiem. Drukāta informācija par dzīvokļiem, kurā ir sniegti arī personas dati, tiek izpausta tikai akcionāram vai tā pilnvarotai personai. Citiem to atklāj tikai tad, ja pastāv likumīgas intereses.

Ja iestādei ir vajadzīga informācija no Mājokļu un komerciāla nekustamā īpašuma informācijas sistēmas, lai pildītu tiesību aktos noteiktu funkciju, vai ja fiziska vai juridiska persona vēlas pārbaudīt informāciju par sevi Mājokļu un komerciāla nekustamā īpašuma informācijas sistēmā, meklēšanas kritēriji var būt personas identifikācijas kods vai fiziskas personas vārds un uzvārds un dzimšanas datums, vai juridiskas personas nosaukums vai uzņēmuma reģistrācijas numurs. Mājokļu un komerciāla nekustamā īpašuma informācijas sistēmas informācijas pakalpojumos izmantojamie meklēšanas kritēriji ir dzīvokļa daļas grupas identifikators vai precīza dzīvokļa adrese, ja persona vēlas saņemt drukātu informāciju par atsevišķu dzīvokli, un mājokļu uzņēmuma nosaukums (vai uzņēmuma reģistrācijas numurs), ja persona vēlas iepazīties ar akcionāru sarakstu.

Plašāka informācija par izdrukām no Mājokļu un komerciāla nekustamā īpašuma informācijas sistēmas, tajās ietverto informāciju un informācijas atklāšanas nosacījumiem ir pieejama [šeit](#).

Lai reģistrētu reģistrēta īpašuma īpašumtiesību maiņu, ir vajadzīgs īpašuma sadales akta un/vai mantojuma sadales akta vai derīga testamenta oriģināls, kā arī akts par nekustamā īpašuma inventarizāciju un tā pielikumi. Plašāka informācija par nepieciešamajiem dokumentiem ir pieejama [šeit](#) attiecībā uz nekustamo īpašumu un [šeit](#) – attiecībā uz īpašnieku dzīvokļiem.

Valsts zemes dienesta kontaktinformācija:

e-pasts: [customerservice@nls.fi](mailto:customerservice@nls.fi)

Tālruņa numurs: +358 29 530 1110

Plašāka kontaktinformācija ir pieejama Valsts zemes dienesta [tīmekļa vietnē](#).

### Komercreģistrs

Somijas Patentu un reģistrācijas birojs uztur Komercreģistru, kurā ir reģistrētas sabiedrības ar ierobežotu atbildību, komandītsabiedrības, pilnsabiedrības un kooperatīvi, kas darbojas Somijā. Informāciju par uzņēmumiem ievada Komercreģistrā, pamatojoties uz Somijas Patentu un reģistrācijas biroja saņemtajiem paziņojumiem, pieteikumiem un informāciju. Reģistra saturs ir noteikts tiesību aktos. Ierakstus reģistrā par dažādiem sabiedrību veidiem nosaka, pamatojoties uz Komercreģistra likumu [*kaupparekisterilaki*] un tiesību aktiem, kas reglamentē dažādus sabiedrību un darījumdarbības veidus kopumā.

Plašāka informācija ir pieejama Patentu un reģistrācijas biroja [tīmekļa vietnē](#).

Patentu un reģistrācijas biroja kontaktinformācija:

tālr.: +358 29 509 5030

e-pasts: [registry@prh.fi](mailto:registry@prh.fi)

Komercreģistrs ir publiskai lietošanai paredzēts reģistrs. Ikvienam ir tiesības saņemt informāciju par ierakstiem reģistrā. Tas attiecas arī uz Komercreģistrā iesniegtajiem paziņojumiem un to pielikumiem.

Patentu un reģistrācijas birojs sniedz Komercreģistrā reģistrēto informāciju par faktiskajiem īpašniekiem saviem līgumpartneriem vai arī dokumenta rīkojuma veidā. Informācija par faktiskajiem īpašniekiem nav publiski pieejama tāpat kā cita komercreģistrā reģistrētā informācija par uzņēmumu. Tomēr informācija par faktisko īpašnieku paziņojumu reģistrāciju ir publiski pieejama.

Patentu un reģistrācijas birojs sniedz informāciju par faktiskajiem īpašniekiem personām, kurām ir likumīgas intereses saskaņā ar Likumu par nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas novēršanu [*rahanpesulaki*]. Praksē šo personu vidū ir:

- iestādes, kas veic uzraudzības funkciju saskaņā ar Likumu par nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas novēršanu;
- uzņēmumi, kas veic klienta uzticamības pārbaudi saskaņā ar Likumu par nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas novēršanu (piemēram, bankas, apdrošināšanas sabiedrības un citas finanšu iestādes, nekustamā īpašuma aģenti un revidenti);
- mediju pārstāvji;
- citi subjekti, kuriem ir likumīgas intereses iegūt informāciju saskaņā ar Likumu par nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas novēršanu.

Saskaņā ar Likumu par nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas novēršanu jēdziens "likumīgas intereses" nozīmē, ka informāciju paredzēts izmantot, lai novērstu vai palīdzētu atklāt nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanu un teroristu finansēšanu.

Izraksts no Komercreģistra par uzņēmumu un tā statūti, partnerības nolīgums vai nolikums ir somu vai zviedru valodā atkarībā no tā, kurā valodā attiecīgais uzņēmums ir reģistrējis savu informāciju. Izraksts no Komercreģistra ir pieejams angļu, somu vai zviedru valodā par šādiem uzņēmumu veidiem: sabiedrības ar ierobežotu atbildību, akciju sabiedrības, pilnsabiedrības, komandītsabiedrības, individuālie komersanti un ārvalstu tirgotāju filiāles.

Plašāka informācija par izrakstu pasūtīšanu no Komercreģistra ir pieejama [šeit](#).

Komercreģistra informācijas pakalpojumu cenrādis ir pieejams [šeit](#).

Daļa informācijas ir pieejama bez maksas, un daļa informācijas tiek sniegta par samaksu. Ja ir jāmaksā nodeva, to var samaksāt elektroniski vai pēc rēķina saņemšanas.

Informācija par izmaiņu paziņojuma reģistrāciju ir pieejama [šeit](#), un informācija par reģistrācijas sekām ir lasāma [šeit](#).

### 3 Pieejamā informācija par bankas kontiem

Somijā nav bankas kontu saraksta/reģistra, ko uztur valsts iestāde. Bankas konta rekvizīti jāpieprasa no atsevišķām kredītiestādēm.

### 4 Intelektuālā īpašuma tiesību reģistra pieejamība

Somijā intelektuālā īpašuma tiesību reģistru uztur Somijas Patentu un reģistrācijas birojs. Kontaktinformācija:

Patentu un reģistrācijas birojs  
Sörnäisten rantatie 13 C, Helsinki  
Pasta adrese: 00091 PRH

Konsultāciju pakalpojumi klientiem pa tālruni (pirmdiena–piektdiena, plkst. 9.00–15.00): + 358 29 509 5050

Plašāka informācija: <https://www.prh.fi/fi/index.html>.

### 5 Citi reģistri ar mantošanas procesam būtiski informāciju

#### Transporta reģistrs

Somijas Transporta un sakaru aģentūra *Traficom* uztur elektronisku transporta reģistru, kurā ir pieejama informācija par transporta līdzekļiem, t. i., transportlīdzekļiem, lidaparātiem, kuģiem un peldlīdzekļiem, dzelzceļa ritošo sastāvu un ar to saistītām iekārtām, operatora licencēm, darbībām, par kurām jāziņo, un ar transportu saistītām personiskajām licencēm. Principā Transporta reģistrs ir publisks, un tajā ietvertā informācija var tikt izpausta, ja tā ir nepieciešama valsts iestādēm, uzņēmumiem vai privātpersonām.

*Traficom* kontaktinformācija:

Transporta un sakaru aģentūra *Traficom*

PL 320

00059 TRAFICOM

Centrāle: 029 534 5000

E-pasts: [tietojenluovutus@traficom.fi](mailto:tietojenluovutus@traficom.fi)

Transporta reģistra informācijas izpaušanu valsts iestādēm (tostarp ārvalstu iestādēm) reglamentē Transporta pakalpojumu likuma [*Jaki liikenteen palveluista*] 230. pants. Saskaņā ar tā otro daļu Transporta un sakaru aģentūra var atklāt informāciju no reģistra ārvalstu iestādēm vai oficiālo funkciju veikšanai, ja šādas izpaušanas pamatā ir tiesību akti, Eiropas Savienības tiesību akti vai saistības saskaņā ar Somijai saistošu starptautisku nolīgumu. Ja personas datus nosūta ārpus EEZ, piemēro Eiropas Savienības Vispārīgās datu aizsardzības regulas V nodaļā noteiktās prasības. Jebkura cita iestāde, kas ir ieguvusi informāciju no Transporta reģistra, šo informāciju var izpaust tālāk, ja ir izpildītas tās pašas prasības.

Informācijas izpaušana nav saistīta ar konkrētiem meklēšanas kritērijiem. Informācijas izpaušanas procesā ir būtiski, lai pieprasījuma iesniedzēja rīcībā būtu pietiekama informācija, lai identificētu transportlīdzekli vai

personu.

[Plašāka informācija](#) par Transporta reģistrā pieejamās informācijas izpaušanu.

## 6 Pieejamā informācija par slēgtiem testamentiem un testamentiem, kuri nav jāreģistrē

Somijā nav testamentu reģistra. Testators var turēt testamentu savā īpašumā vai uzticēt to kādai personai vai, piemēram, paša izvēlētam advokātu birojam. Testatora nāves gadījumā personai vai organizācijai, kas ir testamenta turētāja, ir pienākums paziņot likumīgajiem mantiniekiem par testamentu.

---

■ Lapa atjaunināta: 12/12/2024

Šīs lapas versiju savā valodā uztur attiecīgais Eiropas Tiesiskās sadarbības tīkla kontaktpunkts. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviesušas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Ne Eiropas Tiesiskās sadarbības tīkls, ne Eiropas Komisija neuzņemas nekādu atbildību par šajā dokumentā ietverto vai minēto informāciju vai datiem. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.